GREAT!
ONE SNOWSHOE PRESENTS
TONARI NO KASHIWAGI-SAN
BY SHIMOTSUKI KINUSA
PREPARED BY VHIRX
ONESNOWSHOE.TUMBLR.COM

MANGA TIME KR COMICS

となりの柏木さん 12

TONARI-NO KASHIWAGI SAN

霜月絹鯊

芳文社

9784832247413

ISBN978-4-8322-4741-3

C9979 ¥590E

1929979005900

雑誌 52282-53

定価：本体590円+税

ティナの送別会からの帰り道、琴子に改めて告白した雄斗。だけど二人で幸せなキャンパスライフを過ごすためには、まずはお勉強に集中しなくちゃいけません。初詣やバレンタインデーなどに心を乱されつつも、一生懸命頑張って迎えた受験当日。果たして雄斗と琴子の合否は、二人のこれからの関係は――!?オタク同士のピュア&ドキドキラブコメディー、完結の第12弾。不器用な二人の未来を見届けてくださいね！

Volume 12

Tonari-no Kashiwagi-san

Kinusa Shimotsuki

Tonari-no Kashiwagi-san
MANGA TIME KR COMICS

となりの柏木さん 12

霜月絹鯊

12

TONARI-NO KASHIWAGI-SAN

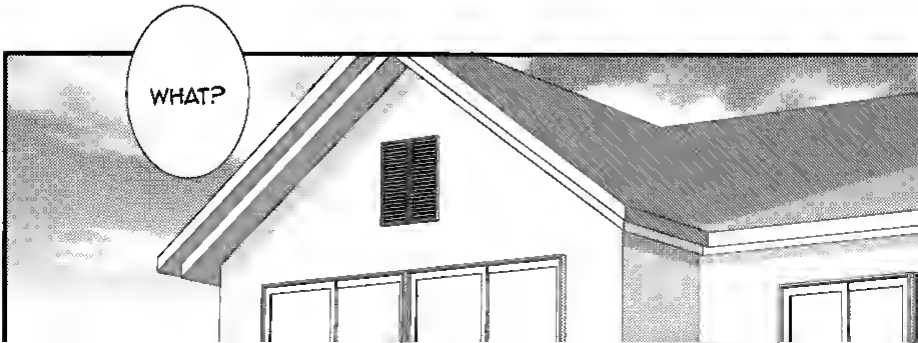
KINUSA SHIMOTSUKI

【目次】

第84話 147
第83話 123
第82話 099
第81話 075
第80話 051
第79話 027
第78話 003
描き下ろし・あとがき 171

第78話

THAT CHRIST-MAS NIGHT,
I ASKED KASHI-WAGI-SAN,
"PLEASE GO OUT WITH ME."


WHAT?

I MEAN, MAN...
ARE YOU AN IDIOT?
LIKE, REALLY, WHAT WERE YOU THINK-ING?
W-
WELL, YOU SEE...
BEHE HEHE HEHE HEHE
OH YEAH. GET THIS.
SO THE PRESENT KASHI-WAGI-SAN GAVE ME, RIGHT..
HOLD ON DON'T TRY TO WEASEL OUT OF THIS.
YOU REALLY MUST BE A FRICKIN' IDIOT.
WHY THE HECK WOULD YOU GO AND SAY SOMETHING STUPID LIKE THAT?!
URK!
ビクッ
.....
YEAH.

I RE-ALLY ASK-ED KASHI-WAGI-SAN TO GO OUT WITH ME.
EH...
UMM,
W-
WELL...
AH!
HOLY CRAP!
I GOT CAUGHT UP IN THE MOMENT AND SAID IT!
AND NOW SHE'S AT A TOTAL LOSS FOR WORDS!!
EEP
BUT, YEAH, IF SOME-BODY JUST BLURTS OUT HOW MUCH THEY ADORE YOU, THAT REALLY IS PRETTY AWK-WARD!
B-
BUT
I DON'T MEAN RIGHT NOW!

AFTER WE'RE DONE WITH ALL OUR EXAMS!!
AF-

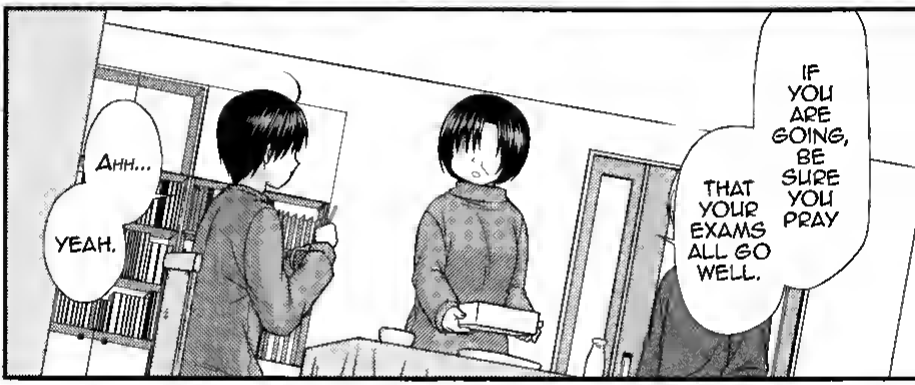
EH.

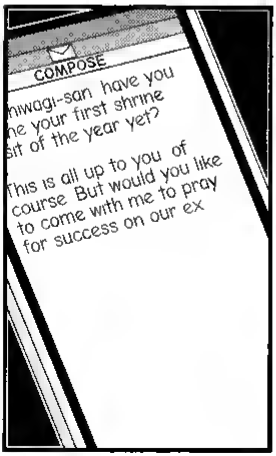
BUT
THEN KASHI-WAGI-SAN
.....
YOU REALLY ARE AN IDIOT
YES SIR
.....
YEAH, MAN.

.....
Did I just screw up? I did it again, didn't I?
Um, Ah,
GAVE ME A REPLY.
...SURE.
THAT MEANS...

SHE SAID YES... RIGHT?
BWE HEHE HEHE HEHE HEHE HEH...
That's pretty creepy
AH-
HAH.
WELL, WHATEVER, MAN.
I've had enough pain for today
DO YOUR BEST ON THOSE EXAMS.
Any way,
I WILL!
THAT'S RIGHT!
You, too!
NOW, IT'S TIME TO...
STUDY!
ゴゴゴゴ
OH, THAT REMINDS ME.

HMM?
のび
YUUTO, WERE YOU PLANNING TO VISIT THE SHRINE?
nuary
2


AHH...
YEAH.
IF YOU ARE GOING, BE SURE YOU PRAY THAT YOUR EXAMS ALL GO WELL.

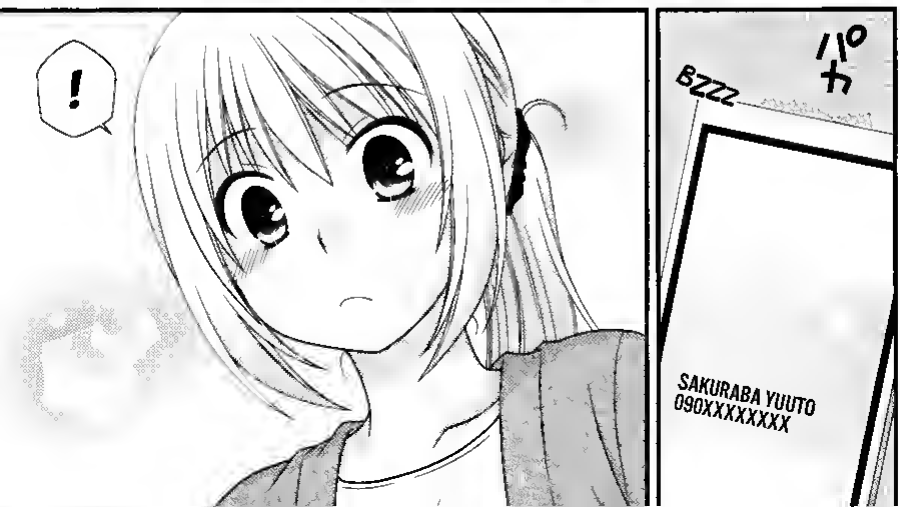

COMPOSE
nwagi-san have you
he your first shrine
it of the year yet?
This is all up to you of
course But would you like
to come with me to pray
for success on our ex

.....
ぎゅん

THE FIRST SHRINE VISIT OF THE YEAR, HUH?
Don't forget to report how the year went and give proper thanks, kiddo

CLICK
CLICK
CLICK
CLICK
.....

BZZZ
BZZZ


!
BZZZ
11th
SAKURABA YUUTO
090XXXXXXXX

HELLO.
SHE PICKED UP!!
!
HELLO!
THIS IS SAKURABA.
I KNOW.
YOUR NAME DID POP UP
Oh!
OH YEAH.
SORRY TO BUG YOU.
WERE YOU STUDYING?
YEAH, I WAS.
BUT IT'S OKAY.
DON'T WORRY ABOUT IT, OKAY?
KASHIWAGI-SAN'S VOICE!!!
OKAY.
Erm,
SO WHAT'S UP?
RIGHT!
UM... WELL, I WAS WONDERING...

.....
WOULD YOU LIKE TO GO VISIT A SHRINE WITH ME...
!
.....
.....
.....
.....
YEAH. I'D LOVE TO.
Eep!
WAIT, WAIT! WE HAVEN'T OFFICIALLY STARTED GOING OUT YET, RIGHT?! IS IT EVEN OKAY FOR ME TO ASK HER THIS?!
GOD,
O-OKAY.
THEN, WHY DON'T WE MEET AT...
Yeah

LAST YEAR,
ALL SORTS OF THINGS HAP-PENED.
I MADE SOME NEW FRIENDS,
AND I GOT TO SPEND MORE TIME WITH THE GIRL I LIKE.
IT WAS TRULY A GREAT, GREAT YEAR.
BONG
BONG
THIS YEAR,
I BEG YOU,

PLEASE LET ME SPEND EVEN MORE TIME WITH KASHIWAGI-SAN.
And also,
PLEASE LET ME GET INTO COLLEGE!

THANKS SO MUCH FOR SEEING ME OFF, EVERY-BODY!
WELL, I GUESS THIS IS IT!

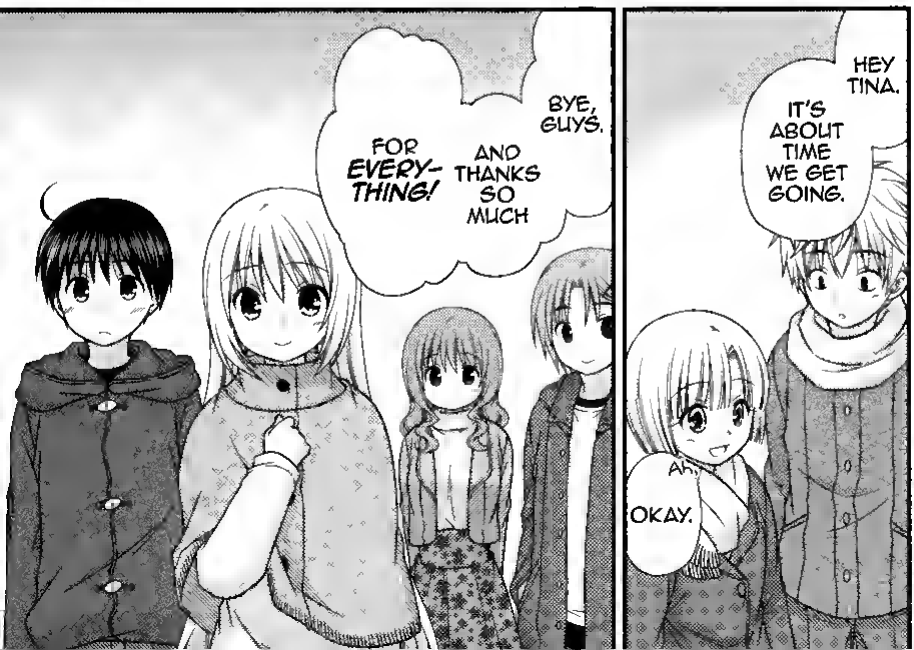
Yup
You're going all the way to the airport, Kou?
NICE.
WE'LL BE WAITING.
ONCE I GET HOME, I'M GONNA GET A JOB AND SAVE UP SOME MONEY.
AND I'LL BE BACK TO HANG OUT EVERY HOLIDAY!
YEP.
I'M GLAD YOU LIKE IT.
OH,
AND THANKS SO MUCH FOR THE FARE-WELL SCARF!
IT'S SOOO WARM!
Yay!
THANK YOU!!
DEFI-NITELY.
ALL THE TIME.
YOU BET.
SO YOU TWO BETTER SEND ME A WHOLE LOT, TOO!
KOTONE, SAYAKA,
JUST YOU WAIT. I'LL SEND YOU LOTS AND LOTS OF EMAIL.

!!
ずいっ
'CAUSE I'M REALLY, REALLY PUMPED ABOUT IT!
LIKE HOW STUFF WITH YOU AND YUUTO IS GOING!
AND YOU HAVE TO TELL ME EVERY-THING!
Mrm?
S-
SURE.
かぁ
.....
ERK!
STARE
glance...
???

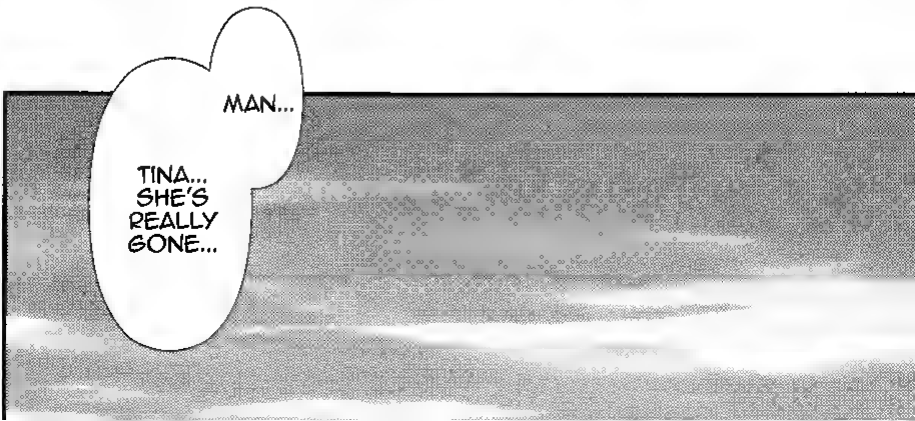
AHEM
.....
staaaare....
!!!
ぐぅ
!
ぉぉぉ

GOOD FOR YOU, KOTO-NE!!
どしっ
!?
BUT WE'RE NOT OFFI-CIALLY DATING YET!!
Sorry about that!

AH.
16:40

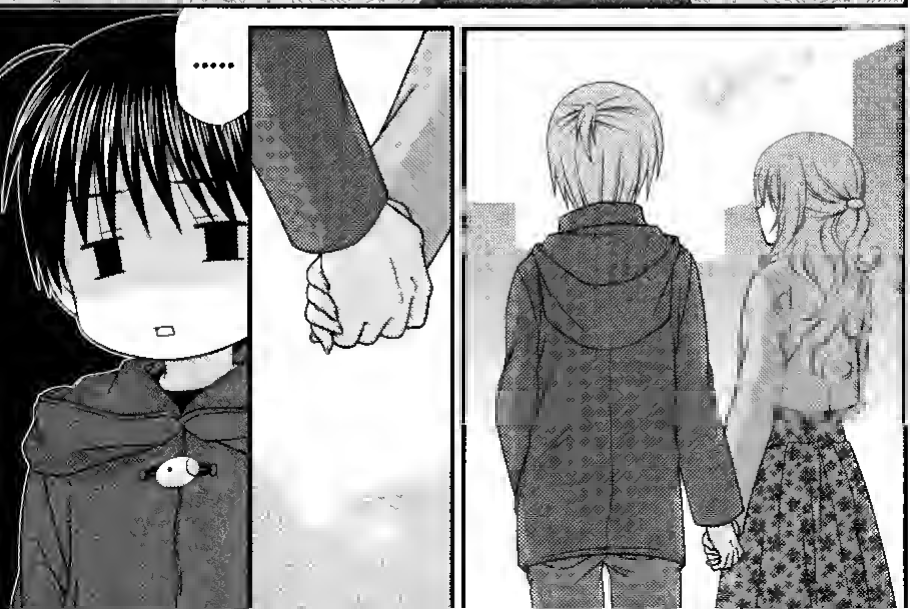

HEY TINA. IT'S ABOUT TIME WE GET GOING.
AH. OKAY.
BYE, GUYS. AND THANKS SO MUCH FOR EVERY-THING!

SEE YOU LATER!
SEHEN WIR UNS WIEDER!


MAN...
TINA... SHE'S REALLY GONE...

SHE ALWAYS HAD SO MUCH ENERGY.
IT'LL BE KINDA LONELY WITH-OUT HER.
IT REALLY WILL.

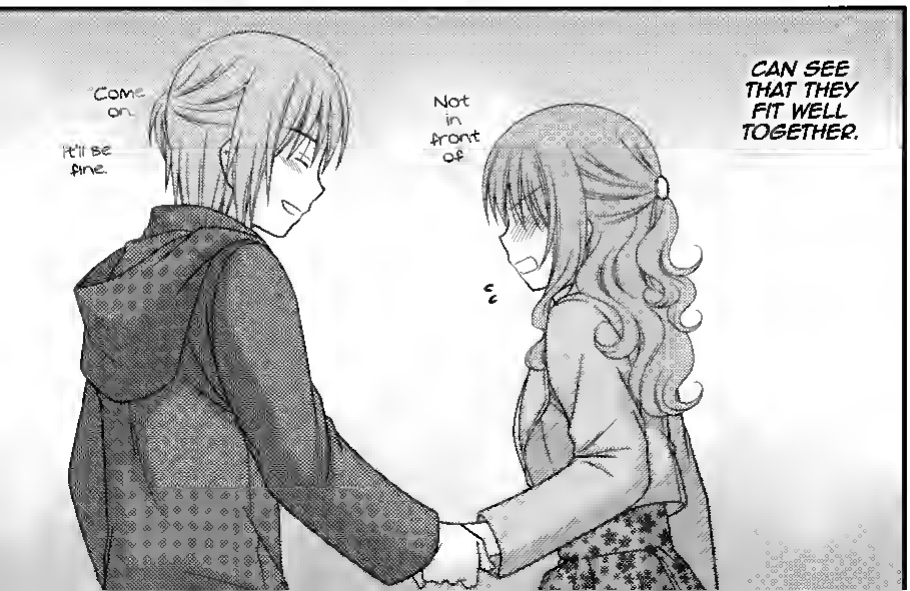
HUH?


.....

?
SOMETHING ON YOUR MIND?
AH,
NO.
WELL,
THOSE TWO...
THEY'RE WALKING HAND IN HAND....
THEY ARE.
THEY REALLY GET ALONG, HUH?
Don't be like that
GRAB
Kyah!!
AH.
Oh!

Hehe
SA-YAKA'S SO CUTE.
So this is real life.
THEY'RE ALL OVER EACH OTHER...

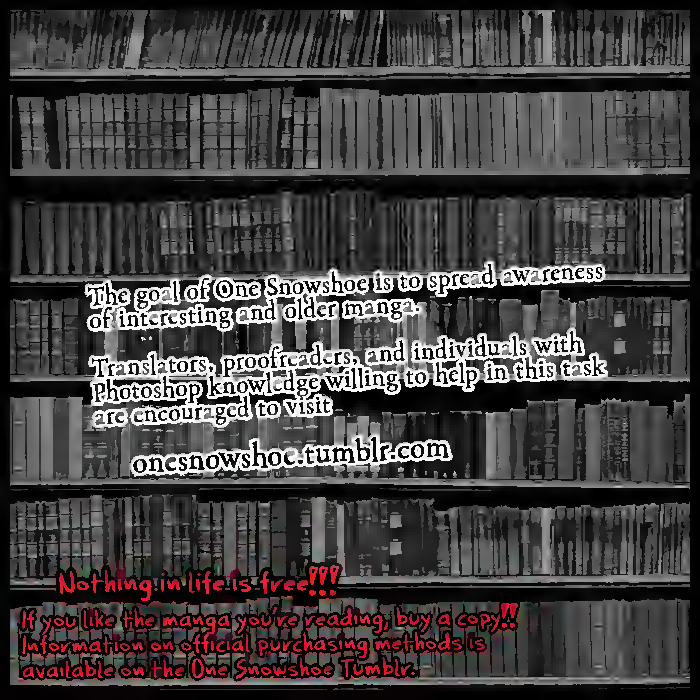
EVEN A STRA-NGER CAN SEE
THAT THEY'RE TWO PEOPLE IN LOVE,
TO BE HON-EST,
I'M REALLY JEAL-OUS OF THEM.


Come on.
It'll be fine.
Not in front of
CAN SEE THAT THEY FIT WELL TOGETHER.

.....
BUT
WHAT ABOUT US?
IN THE EYES OF A STRANGER,
HOW DO WE LOOK
WHEN WE'RE WALKING SIDE BY SIDE?
I...
WANT TO HOLD HER HAND.

DON'T BE HASTY!
COULD BE MY UNDOING. (?)
GRMPH...
BUT THAT SAID, IT'S NOT LIKE WE'RE OFFICIALLY DATING YET EITHER.
YEAH.
EH?
SOME-THING ON YOUR MIND, SAKU-RABA-KUN?

?
NOPE.
NOTHING AT ALL.


The goal of One Snowshoe is to spread awareness of interesting and older manga.
Translators, proofreaders, and individuals with Photoshop knowledge willing to help in this task are encouraged to visit
onesnowshoe.tumblr.com
Nothing in life is free!!!
If you like the manga you're reading, buy a copy!!
Information on official purchasing methods is available on the One Snowshoe Tumblr.